

En las siguientes listas compartiremos declaraciones opuestas acerca del tema del *bhakti* siendo inherente o no inherente. Las primeras citas (“a”) hablan acerca de la posibilidad de su inherencia, mientras que las segundas (“b”) presentan la *siddhānta* del *bhakti* siendo no inherente y otorgado a través de *sādhu-saṅga*. Con esta presentación no pretendemos sugerir que estos *ācāryas* no conocían la *siddhānta*, sino que realizaron diferentes declaraciones considerando la capacidad de la audiencia para comprender temas tan sutiles como *bhakti-tattva* y *jīva-tattva*.

Śrīla Bhaktivedānta Nārāyaṇa Mahārāja

a) “Está en nuestro *svarūpa*, nuestra forma espiritual original. Nuestro *siddha-deha* no proviene de ningún lugar afuera de nosotros. En nuestro *svarūpa* todo es perfecto” (conferencia, Alemania, 8 de julio, 2007).

b) “El *bhakti* tampoco es la bienaventuranza inherente a la naturaleza constitucional de la entidad viviente (*jīva-svarūpānanda*), ya que dicha bienaventuranza es extremadamente diminuta y, en consecuencia, Bhagavān no puede ser dominado por ella” (comentario al *Mādhurya-kādambinī* [Nueva Delhi: Gaudiya Vedanta Publications, 2018], 44).

a) “Escondida en el corazón del cuerpo material, cada *jīva* posee una forma hermosa y maravillosa. Es con esta forma trascendental (llamada *siddha-deha*) que la *jīva* puede servir a Kṛṣṇa directamente. Cuando uno alcanza la etapa de *bhāva*, emoción espiritual (también conocida como *svarūpa-siddhi*), la devoción que es trascendental a las modalidades de la naturaleza material se manifiesta en el corazón y uno puede despertar a la realización de su propia forma divina” (*Journey of the Soul* [New Delhi: Gaudiya Vedanta Publications, 2011], cap. 1).

b) “No es cierto que cuando el *rati* se despierte en el corazón de alguien se podrá saborear *rasa*. La capacidad para saborear *rasa* depende de impresiones de vidas anteriores. En el *Bhakti-rasāmṛta-sindhu* (2.1.6) se dice: ‘Solo los devotos que han deseado la devoción pura durante muchas vidas anteriores y también en esta vida, pueden saborear la dulzura de la devoción (*bhakti-rasa*) en su corazón’. En su comentario a este verso, Śrīla Viśvanātha Cakravartī Ṭhākura ha escrito: ‘La existencia de *rati* indica la presencia de una aspiración reciente por *bhakti*. Sin embargo, *rati* también depende de desear *bhakti* durante varias vidas para que este se transforme en *rasa*. Es entonces cuando se vuelve deleitable. Si alguien que está libre de ofensas y que se dedica al *bhajana* al tomar completo refugio en los pies de loto de *śrī guru* alcanza *rati* en este mismo nacimiento, se debe comprender que es en alguna vida futura que podrá saborear *rasa*’” (comentario al *Mādhurya-kādambinī*, 379-380).

a) “El *prema* está ahí, pero como una semilla. Así como todo lo relacionado con un árbol está presente en su semilla (el árbol, sus flores, sus hojas y todo lo demás), del mismo modo Kṛṣṇa *prema* está presente en el alma de la entidad viviente” (conferencia, Badger, California, 17 de junio, 2006).

b) “Para reiterarlo en términos simples, el humor de servicio eternamente perfecto (*nitya-siddha-bhāva*), el cual reside en el corazón de los eternos asociados de Śrī Kṛṣṇa, se conoce como *śuddha-sattva-viśeṣa*” (comentario al *Mādhurya-kādambinī*, 355).

a) “La totalidad de la forma y cualidades trascendentales del alma están presentes en su posición constitucional” (conferencia, Badger, California, 4 de junio de 2002).

b) “*Bhāvāpaṇa-daśā*: Esta es la etapa de aplicación. En su madurez, esta etapa también se llama *svarūpa-siddhi*, cuando *viśuddha-sattva* desciende sobre el corazón y se manifiesta *bhāva* o *rati*. Al principio, *ekādaśa-bhāva* será practicado con los propios esfuerzos y por la gracia de un *rasika*

Vaiṣṇava. Luego de algún tiempo, estos sentimientos trascendentales, provenientes de ese *parikara* a quien uno tiene codicia de seguir, se manifestarán automáticamente” (comentario a *Vilāpa-kusumāñjali* [Vrindavan: Bhaktabandhav, 2020], 145).

a) “Cualquier *rasa* que haya en el alma se manifestará. Si es *dāsyā-rasa*, entonces se manifestará *dāsyā-rasa*. Es un hecho que si alguien se encuentra en *mādhuryā-rasa* solo tendrá un poco de gusto por *dāsyā* o *sakhyā-rasa*. Esto llegará automáticamente: llegará cuando nuestros *anarthas* desaparezcan” (conferencia, Govardhana, India, 12 de octubre, 1996).

b) “Según sus impresiones pasadas, una persona puede sentirse atraída por uno de los seis sabores, tales como dulce, agrio o amargo, sin tener gusto por los demás. De manera similar, un devoto puede desarrollar un gusto por uno de los humores de servicio devocional, tales como *dāsyā-bhāva*, debido a sus deseos pasados y por haber recibido, en esta vida, la misericordia especial de una gran personalidad que tiene su mismo *bhāva*” (comentario al *Mādhuryā-kādambinī*, 373).

a) “Así como el propio rostro de uno no puede ser visto en un espejo que está cubierto de polvo, la *jīva* no puede percibir su *svarūpa* real en un corazón que está cubierto por el polvo de la ignorancia... Cuando el espejo del corazón se limpia, es posible tener una visión real del propio *svarūpa*” (comentario al *Śrī Bhajana-rahasya* [Nueva Delhi: Gaudiya Vedanta Publications, 2018], 30).

b) “El *rati* es *viśuddha-sattva*. No proviene del corazón del *sādhaka*. El mismo tiene que descender desde el corazón de un *rāgātmikā-bhakta* (asociado eterno de Rādhā-Kṛṣṇa). El *rati* no se encuentra en nuestras manos. Está en manos de devotos que sin duda son Kṛṣṇa *bhaktas*, y solo ellos pueden darlo” (comentario al *Vilāpa-kusumāñjali*, 121).

Śrīla Gour Govinda Mahārāja

a) “No es que el *bhakti* no esté en la *jīva*. Ya está presente en la *jīva*. Sin embargo, no está manifiesto, está cubierto” (conferencia, Bhubaneswar, India, 27 de octubre, 1995).

b) “El *bhakti* no representa el *vṛtti* (la facultad u ocupación naturales) del *taṭasthā-jīva-śakti*, las entidades vivientes marginales... dado que el *bhakti* es el *vṛtti* del *svarūpa-śakti*, no se encuentra disponible en las *taṭasthā-jīvas*, que son las emanaciones *vaibhava* de Paramātmā” (Madhavananda Das, ed., *When Good Fortune Arises: Life and Teachings of Sri Srimad Gour Govinda Swami Maharaja* [Bhubaneswar, India: Gopal Jiu Publications, 2013], 372).

a) “Por lo tanto, el *bhakti* está presente aunque esté cubierto... Si no está ahí, ¿cómo se manifestará? Está allí” (conferencia, Bhubaneswar, India, 27 de octubre, 1995).

b) “El *bhakti* es el *vṛtti* del *svarūpa-śakti* de Kṛṣṇa. El *pariṇāma*, la transformación o manifestación, del *taṭasthā-śakti* es el *jīva-jagat*, la morada de las *jīvas*. El *pariṇāma* del *māyā-śakti* es el *jaḍa-jagat*, el mundo material. De manera similar, el *pariṇāma* del *antaraṅgā-śakti* es el mundo espiritual, *bhagavad-dhāma*. En el mundo espiritual Bhagavān tiene formas ilimitadas, *līlās* ilimitados y asociados ilimitados conocidos como *parikaras*. Entonces el *bhakti*, siendo el *vṛtti* del *antaraṅgā-śakti*, la energía interna del Señor, solo se encuentra disponible en el *cit-jagat*, el mundo espiritual. [No está disponible aquí en este mundo material.]...

“Sin la misericordia del *svarūpa-śakti* nadie puede obtener *bhakti*... Aquellos quienes son *bhāgyavān-jīva*, quienes poseen *ajñāta-sukṛti* y que son afortunados, tienen la oportunidad de conocer a tales *sādhus*, *premī-bhaktas*. Entonces pueden desarrollar *bhakti*. De lo contrario, nadie puede obtener *bhakti*

aquí en este mundo material. No está disponible aquí. Por lo tanto, Mahāprabhu dijo (*Caitanya-caritāmṛta* 2.20.120): ‘Si el alma condicionada se vuelve consciente de Kṛṣṇa por la misericordia de personas santas que predicán voluntariamente los mandamientos de las escrituras y le ayudan a volverse consciente de Kṛṣṇa, el alma condicionada se libera de las garras de *māyā*, quien le abandona’ ...

“Si la *taṭasthā-jīva* hace un uso adecuado de su diminuta independencia, obtendrá entonces la oportunidad de desarrollar *bhakti*. Se encontrará con un *sādhū* puro. Por la misericordia sin causa de ese *sādhū* desarrollará *bhakti*...

“Cuando la *jīva* no abusa de su diminuta independencia y hace un uso adecuado de ella, entonces se sitúa bajo el *svarūpa-śakti*. Si abusa de su diminuta independencia, entonces se sitúa bajo *māyā-śakti*. Cuando está situada bajo el *svarūpa-śakti*, dicha *jīva* tiene la oportunidad de desarrollar *bhakti*” (introducción a *Mathura Meets Vrindavan* [Bhubaneswar, India: Gopal Jiu Publications, 2003]).